

# Einführung

## ERKLÄRUNG DER SYMBOLE

### WARNUNGEN

#### WARNUNG

 Diese Betriebsanleitung enthält Sicherheitshinweise. Sie verweisen entweder auf ein Vorgehen, das genau zu befolgen ist, oder enthalten Informationen, die Sie sorgfältig beachten sollten, um Verletzungen zu vermeiden.

### Vorsichtshinweise

#### VORSICHT

 Diese Betriebsanleitung enthält Vorsichtshinweise. Sie verweisen entweder auf ein Vorgehen, das genau zu befolgen ist, oder enthalten Informationen, die Sie sorgfältig beachten sollten, um Schaden am Fahrzeug zu vermeiden.

### Symbole



Dieses Recyclingsymbol kennzeichnet Teile, die im Interesse des Umweltschutzes sicher entsorgt werden müssen.



Dieses Symbol macht Sie auf Funktionen aufmerksam, die Sie durch einen Land Rover Händler oder eine Vertragswerkstatt einstellen oder aktivieren/deaktivieren lassen können.

## ANORDNUNG VON WARNSCHILDERN



Warnschilder mit diesem Symbol bedeuten: BEVOR Bauteile berührt oder verstellt werden, erst die entsprechenden Anweisungen in der Betriebsanleitung lesen.

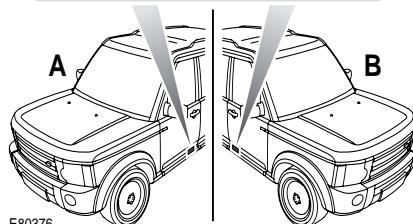


Warnschilder mit diesem Symbol bedeuten, dass die Zündung mit sehr hohen Spannungen arbeitet. Zur Zündanlage gehörende Bauteile NICHT berühren, wenn die Zündung eingeschaltet ist.

### Warnschilder

An verschiedenen Stellen des Fahrzeugs sind Schilder angebracht, um Ihre Aufmerksamkeit auf wichtige Punkte zu lenken, z.B. Reifendruck, Umgang mit der Anhängevorrichtung, Airbags, Überschlagrisiko, Motorraumgefahren usw.

LAND ROVER		i		Discovery		LT/MTA		R10400XXX	
MAX	(kpa)	XXX	XX	XX	(kpa)	XXX	XX	XX	(kpa)
XXX	(BAR)	(PSI)			(BAR)	(PSI)			(PSI)
XXX									
MAX	(kpa)	XXX	XX	XX	(kpa)	XXX	XX	XX	(kpa)
XXX	(BAR)	(PSI)			(BAR)	(PSI)			(PSI)
XXX									
MAX	(kpa)	XXX	XX	XX	(kpa)	XXX	XX	XX	(kpa)
XXX	(BAR)	(PSI)			(BAR)	(PSI)			(PSI)
XXX									



E80376

A Bei Linksslenkung

B Bei Rechtslenkung

Es ist wichtig, dass Sie mit diesen Themen vertraut sind, um die sichere Benutzung Ihres Fahrzeugs und seiner Funktionen zu gewährleisten. Das Stichwortverzeichnis am Ende dieser Betriebsanleitung wird Ihnen das Auffinden der entsprechenden Informationen erleichtern.

# Einführung

## GESUNDHEIT UND SICHERHEIT

### WARNUNGEN

 Ihr Fahrzeug hat eine größere Bodenfreiheit und daher einen höher liegenden Schwerpunkt als normale Personenwagen, um es auf die verschiedensten Geländeeinsätze vorzubereiten. Ein Vorteil der größeren Bodenfreiheit ist ein besserer Überblick, der dem Fahrer gestattet, früher auf mögliche Krisensituationen zu reagieren.

 Ebenso wie Sportwagen mit ihrer niedrigen Aufhängung nicht im Gelände bestehen könnten, ist auch das Kurvenverhalten Ihres Fahrzeugs nicht mit dem von herkömmlichen Personenwagen vergleichbar. Verzichten Sie nach Möglichkeit auf scharfe Lenkmanöver. Wie bei allen Fahrzeugen dieses Typs gilt auch hier, dass Unbedachtheit am Lenkrad den Verlust der Herrschaft über das Fahrzeug bedeuten kann - mit denkbaren kritischen Folgen.

## DATENAUFZEICHNUNG

### Aufzeichnung von Servicedaten

Servicedatenschreiber in Ihrem Fahrzeug können Diagnosedaten erfassen und speichern. Hierzu gehören möglicherweise Informationen über die Leistung oder den Status verschiedener Systeme und Module des Fahrzeugs, wie Motor, Drosselklappe, Lenkung oder Bremsen.

Zur Erleichterung der guten Diagnose und Wartung Ihres Fahrzeugs können Land Rover Werkstätten und andere Wartungs- und Reparaturbetriebe durch eine Direktverbindung mit dem Fahrzeug auf diese Diagnosedaten zugreifen.

### Aufzeichnung von Ereignisdaten

Ereignisdatenschreiber können Daten bei Unfällen oder Beinaheunfällen erfassen und speichern. Solche Daten können bei Untersuchungsarbeiten hilfreich sein. Die Module können dabei Informationen sowohl über das Fahrzeug als auch dessen Insassen berücksichtigen, beispielsweise:

- Wie verschiedene Fahrzeugsysteme funktioniert haben.
- Ob auf dem Fahrer- und Beifahrersitz die Sicherheitsgurte angelegt waren.
- Ob und wie stark der Fahrer das Fahrpedal und/oder das Bremspedal betätigt hat.
- Wie hoch die Fahrgeschwindigkeit war.
- Wie das Lenkrad eingestellt war.

Der Zugriff auf diese Daten ist nur möglich, wenn die Module direkt mit Spezialgeräten verbunden werden. Land Rover liest ohne vorherige Zustimmung keinerlei Daten aus den Speichern von Ereignisdatenschreibern aus, sofern dies nicht von befugten Stellen auf rechtlicher Grundlage verlangt wird.

Der Zugriff auf diese Daten kann auch von anderen Parteien unter Umgehung von Land Rover gesucht werden.

# Einführung

## ERSATZTEILE UND ZUBEHÖR

### WARNUNGEN

 Der Einbau nicht-empfohlener Ersatz- oder Zubehörteile sowie ungenehmigte Änderungen und Umbauten können gefährlich sein, die Sicherheit des Fahrzeugs und seiner Insassen gefährden und die Wirksamkeit der Fahrzeuggarantie einschränken.

 Land Rover übernimmt keinerlei Haftung für Todesfälle, KörpERVERLETZUNGEN oder Sachschäden, die sich direkt aus dem Einbau von nicht zugelassenem Zubehör oder der Durchführung nicht zugelassener Umbauten an einem Land Rover ergeben.

 Land Rover rät eindringlich davon ab, technische Eingriffe an der Aufhängung oder Lenkung vorzunehmen. Hierdurch könnten das Handling und die Stabilität des Fahrzeugs so stark beeinträchtigt werden, dass Sie die Gewalt über das Fahrzeug verlieren oder der Wagen sich überschlägt.

Bei der Konstruktion, Erprobung und Herstellung Ihres Land Rover Fahrzeugs waren für den Einsatz im Gelände höchste Anforderungen an die Steuersysteme und Bauteile zu erfüllen. Deshalb kann der Einbau von Ersatzteilen und Zubehör, die nach den gleichen strengen Maßstäben entwickelt und getestet worden sind, die Zuverlässigkeit, Sicherheit und Leistungsfähigkeit Ihres Fahrzeugs anhaltend gewährleisten.

Dieses Konzept erfüllt sich in dem umfassenden Angebot von Original Land Rover Ersatz- und Zubehörteilen, die Ihr Fahrzeug schützen und leistungssteigernd unterstützen können.

Jedes Original Land Rover Ersatzteil wurde rigoros vom gleichen Konstruktionsteam getestet und in langjährigen Versuchen auf Sicherheit, Funktion und spezifische Tauglichkeit für Ihr Land Rover Fahrzeug geprüft. Deshalb übernehmen wir für diese Teile auch die Produktverantwortung.

Zu Ihrer eigenen Sicherheit empfehlen wir Ihnen daher, sich immer erst an Ihren Land Rover Händler oder eine Vertragswerkstatt zu wenden, wo man Sie gerne über das komplette Angebot an Ersatzteilen und Zubehör informiert.

### Elektrische Anlage

### WARNUNG

 Der Einbau oder Austausch von Ersatzteilen oder Zubehör, bei dem die elektrische Anlage oder das Kraftstoffsystem des Fahrzeugs zerlegt oder erweitert werden muss, ist äußerst gefährlich.

Wenden Sie sich IMMER erst an einen Land Rover Händler oder eine Vertragswerkstatt, bevor Sie Zubehör installieren.

Der Einbau von minderwertigen Ersatz- und Zubehörteilen kann gefährlich sein und die Wirksamkeit der Fahrzeuggarantie einschränken.

Zu Ihrer eigenen Sicherheit empfehlen wir Ihnen daher, sich immer erst an Ihren Land Rover Händler oder eine Vertragswerkstatt zu wenden, wo man Sie gerne im Hinblick auf die Zuverlässigkeit, Eignung, Installation und Verwendung von Ersatzteilen oder Zubehör berät.

# Einführung

---

## Airbag

### WARNING

 Die Bauteile des Airbagsystems sind anfällig gegen elektrische und physische Störungen, die das System sehr leicht beschädigen, ungewollt auslösen oder versagen lassen könnten.

Um eine Fehlfunktion der Airbag-Sicherheitselektronik zu verhindern, sollten Sie sich vor den folgenden Arbeiten immer an einen Land Rover Händler oder eine Vertragswerkstatt wenden:

- Einbau elektronischer Geräte, wie Mobiltelefon, Funk sprechgerät oder Stereoanlage.
- Montage von Extras an der Fahrzeugfront.
- Veränderungen am Vorderwagen.
- Entfernung oder Reparatur eines Bauteils oder der Verkabelung in der Nähe von Airbag-Teilen, wie Lenkrad, Lenksäule, Cockpit und Instrumentenfeld.
- Veränderungen an Cockpit oder Lenkrad.

## Kundendienst

Der weltweite Kundendienst hat bei Land Rover höchste Bedeutung. In Großbritannien sind mehr als 100 Land Rover Händler und Vertragswerkstätten an ein Computernetz angeschlossen, um die Zubehör- und Ersatzteilbestellung zu optimieren.

Mit Franchise-Vertretungen in mehr als 100 Ländern weltweit ist dafür gesorgt, dass Sie überall auf der Welt auf die Unterstützung durch Land Rover vertrauen können.

## Auslandsreisen

In einigen Ländern ist der Einbau von Teilen, die sich nicht an die Spezifikationen des Fahrzeugherstellers halten, gesetzlich verboten.

Auch beim Einbau von Ersatzteilen im Ausland sollten Sie sich vergewissern, dass die gesetzlichen Vorschriften in Ihrem Heimatland erfüllt sind.